

CHARACTERIZATIONS OF CONDITIONAL EXPECTATIONS FOR $L_1(X)$ -VALUED FUNCTIONS

RYOHEI MIYADERA

(Received April 1, 1984)

Introduction. The conditional expectation of a Banach-valued function is defined by means of Bochner integral, see L. Schwartz [11]. The purpose of this paper is to study sufficient conditions for a linear operator on the space of L_1 -valued integrable functions on a probability space $(\Omega, \mathcal{A}, \mu)$ to be a conditional expectation operator (in the sense of Schwartz [11]), where L_1 means the space of integrable real-valued functions over a measure space $(X, \mathcal{S}, \lambda)$. For the case of real-valued functions, such a problem has been studied by several authors, such as T. Ando [1], R.R. Bahadur [2], R.G. Douglas [4], S.C. Moy [8], M.P. Olson [9], J. Pfanzagl [10], M.M. Rao [11], and Z. Šidák [14].

For the case of strictly convex space-valued functions D. Landers and L. Rogge [7] proved that every constant-preserving contractive projection becomes conditional expectation operators. They also show that these conditions do not characterize the conditional expectation operator for the case of L_1 -valued functions.

In Section 2 we shall reduce the problem of characterization of conditional expectations of L_1 -valued functions to the problem of operators of scalar valued integrable functions on a product space. In Section 3 we deal with the case of a measure space with ergodic transformations. Then every constant-preserving contractive projection becomes a conditional expectation operator under the additional condition that it commutes with these transformations. Then we deal with the case that X is a locally compact Hausdorff topological group and λ is the left Haar measure on the σ -ring S generated by the class of compact sets. In Section 4 we suppose that $X=R/Z$, where Z is the class of integers, and S is the class of Borel sets and λ is the Haar measure. Then properties of translation-invariant σ -subalgebra S' of S is considered, and we will use this result to consider the case in Section 2.

1. Definitions and useful lemmas. Let E be a Banach space over the reals with the norm $\|\cdot\|_E$ and $(\Omega, \mathcal{A}, \mu)$ a probability space. Let $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ denote the space of all E -valued Bochner integrable functions on $(\Omega,$

\mathcal{A}, μ) associated with the norm defined by

$$\|f\|_L = \int \|f(\omega)\|_E d\mu(\omega).$$

For the definitions and properties of Bochner integral, see Hille and Phillips [6].

DEFINITION 1. For a σ -subalgebra \mathcal{B} of \mathcal{A} , a function g is called the conditional expectation of f given \mathcal{B} if g is weakly measurable with respect to \mathcal{B} , and $\int_B g d\mu = \int_B f d\mu$ for each $B \in \mathcal{B}$, where the integral is Bochner integral. We denote by $f^{\mathcal{B}}$ the conditional expectation of f given \mathcal{B} .

We shall denote by R the space of real numbers. For each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ and $a \in E$ we define $(\varphi \cdot a)(\omega) = \varphi(\omega) \cdot a$ for each $\omega \in \Omega$. Then $\|\varphi \cdot a\|_L = \|a\|_E \int |\varphi| d\mu$.

Lemma 1.1. For each $f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ the conditional expectation $f^{\mathcal{B}}$ of f given \mathcal{B} exists uniquely up to almost everywhere and satisfies $\int \|f(\omega)\|_E d\mu(\omega) = \int \|f^{\mathcal{B}}(\omega)\|_E d\mu(\omega)$.

For proof see Schwartz [12].

By the definition of conditional expectation, $(\varphi \cdot a)^{\mathcal{B}} = \varphi^{\mathcal{B}} \cdot a$ for each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ and $a \in E$.

DEFINITION 2. Let P be a linear operator of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself. P is said to be *contractive* if $\|P\| = \sup \{\|P(f)\|_L : f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E) \text{ and } \|f\|_L = 1\} \leq 1$, P is *constant-preserving* if $P(1_{\Omega} \cdot a) = 1_{\Omega} \cdot a$ for each $a \in E$ and P is called a *projection* if $P \circ P = P$.

In particular a contractive operator is bounded, and hence continuous.

Lemma 1.2. The conditional expectation operator $(\cdot)^{\mathcal{B}}$ is a constant-preserving contractive projection for each σ -subalgebra \mathcal{B} of \mathcal{A} .

This is a direct consequence of Definition 1 and Lemma 1.1.

Lemma 1.3 (Douglas). If P is a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ into itself, then there exists a σ -subalgebra \mathcal{C} of \mathcal{A} such that $P(f)$ is the conditional expectation of f given \mathcal{C} for each $f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$; i.e., $P(f) = f^{\mathcal{C}}$ for each $f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$.

For proof see Douglas [4].

Obviously, the above lemma holds for every finite measure space $(\Omega, \mathcal{A}, \mu)$.

Lemma 1.4. *If Q is a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself, then for each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ with $0 \leq \varphi \leq 1$ and $a \in E$ there exists a μ -null set N such that*

$$\|a\|_E - \|Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E = \|a - Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E \text{ for each } \omega \in \Omega - N.$$

Proof. Since Q is constant-preserving and contractive and $0 \leq \varphi \leq 1$,

$$\begin{aligned} \|1_\Omega \cdot a\|_L - \|\varphi \cdot a\|_L &= \|a\|_E - \|a\|_E \int |\varphi| d\mu \\ &= \|a\|_E \int |1_\Omega - \varphi| d\mu = \int \|a\|_E |1_\Omega - \varphi| d\mu = \|1_\Omega \cdot a - \varphi \cdot a\|_L \\ &\geq \|Q(1_\Omega \cdot a - \varphi \cdot a)\|_L = \|1_\Omega \cdot a - Q(\varphi \cdot a)\|_L \\ &= \|1_\Omega \cdot a\|_L - \|Q(\varphi \cdot a)\|_L \geq \|1_\Omega \cdot a\|_L - \|\varphi \cdot a\|_L. \end{aligned}$$

Therefore it holds that

$$\|1_\Omega \cdot a\|_L - \|Q(\varphi \cdot a)\|_L = \|1_\Omega \cdot a - Q(\varphi \cdot a)\|_L.$$

Hence we have

$$\int \{\|a\|_E - \|Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E\} d\mu(\omega) = \int \|1_\Omega(\omega) \cdot a - Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E d\mu(\omega).$$

From the evident inequality

$\|a\|_E - \|Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E \leq \|a - Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E$ for each $\omega \in \Omega$, we have $\|a\|_E - \|Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E = \|a - Q(\varphi \cdot a)(\omega)\|_E$ for each $\omega \in \Omega - N$, where N is a μ -null set.

Proposition 1.1. *Let Q be a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself. If, for each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ and for each nonzero element a of E , there exists $\varphi' \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ such that $Q(\varphi \cdot a) = \varphi' \cdot a$, then there exists a σ -subalgebra \mathcal{C} of \mathcal{A} such that $Q(f)$ is the conditional expectation of f given \mathcal{C} for each $f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$.*

Proof. φ' does not depend on the choice of the element a of E . (See the Proof of the theorem of Landers [7].) Therefore we can define an operator Q' of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ into itself by $Q'(\varphi) \cdot a = Q(\varphi \cdot a)$ for each $a \in E$ and $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$. Clearly Q' is a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ into itself. Therefore by Lemma 1.3 there exists a σ -subalgebra \mathcal{C} such that $\varphi^{\mathcal{C}} = Q'(\varphi)$. Therefore we have $Q(\varphi \cdot a) = \varphi^{\mathcal{C}} \cdot a = (\varphi \cdot a)^{\mathcal{C}}$. And hence Q is the conditional expectation operator given \mathcal{C} by the proof of [12, Theorem 1.6.4]

In the rest of this paper we restrict ourselves to the case that $E = L_1(X, S, \lambda, R)$, where X is a measure space and S is a σ -ring and λ is a measure on S .

Lemma 1.5. *Suppose that Q is a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself. If $K \in \mathcal{S}$ with $\lambda(K) < \infty$, then, for every $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ with $0 \leq \varphi \leq 1$ and $A \in \mathcal{A}$, we have*

$$1 \geq \int_A Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x) d\mu(\omega) d\lambda(x) \geq 0 \quad \text{and} \\ \int_A Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x) d\mu(\omega) = 0, \quad \lambda\text{-a.e. } x \text{ on } K^c.$$

Proof. By Lemma 1.4 there exists a μ -null set N such that $\|1_K\|_E - \|Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega)\|_E = \|1_K - Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega)\|_E$ for each $\omega \in \Omega - N$, since $1_K \in E$, where 1_K is the indicator function of K . Hence

$$\int 1_K d\lambda(x) - \int |Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)| d\lambda(x) = \int |1_K - Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)| d\lambda(x).$$

From the evident inequality

$$1_K(x) - |Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)| \leq |1_K(x) - Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)|,$$

we have for each $\omega \in \Omega - N$

$$1_K(x) - |Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)| = |1_K(x) - Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x)|, \quad \lambda\text{-a.e. } x.$$

Therefore, for each $\omega \in \Omega - N$, $0 \leq Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x) \leq 1$, λ -a.e. x , and $Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x) = 0$, λ -a.e. x on K^c . Hence

$$1 \geq \int_A Q(\varphi \cdot 1_K)(\varphi, x) d\mu(\omega) d\lambda(x) \geq 0 \quad \text{and} \\ \int_A Q(\varphi \cdot 1_K)(\omega, x) d\mu(\omega) = 0, \quad \lambda\text{-a.e. } x \text{ on } K^c.$$

2. The case of a general measure space. Let (X, S, λ) be a measure space. For convenience we denote $L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times S, \mu \times \lambda, R)$ by $L_1(\Omega \times X)$ and $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, L_1(X, S, \lambda, R))$ by $L_1(\Omega, L_1(X))$.

Lemma 2.1. *There exists a norm isomorphism of $L_1(\Omega, L_1(X))$ onto $L_1(\Omega \times X)$.*

For proof see Treves [15, p. 464, Exercise 46.5]

Let Q be a mapping of $L_1(\Omega, L_1(X))$ into itself. Let i be the isomorphism of $L_1(\Omega, L_1(X))$ onto $L_1(\Omega \times X)$. Then $Q' = i \circ Q \circ i^{-1}$ is a mapping of $L_1(\Omega \times X)$ into itself.

Lemma 2.2. *Q is a contractive projection iff Q' is a contractive projection.*

This lemma is a direct consequence of the definition of i .

For $K \in \mathcal{S}$ such that $0 < \lambda(K) < \infty$ we denote $L_1(K, S \cap K, \lambda/S \cap K)$ by

$L_1(K)$ and $L_1(\Omega \times K, \mathcal{A} \times (S \cap K), \mu \times (\lambda/S \cap K))$ by $L_1(\Omega \times K)$. We may regard $L_1(\Omega \times K)$ as a subspace of $L_1(\Omega \times X)$ by a canonical way.

Lemma 2.3. *If Q is a constant-preserving contractive projection, then $Q'(L_1(\Omega \times K)) \subset L_1(\Omega \times K)$.*

Proof. If $f \in L_1(\Omega, L_1(X))$ and f is an $L_1(K)$ -valued function, then by Lemma 1.5, $Q(f)$ is an $L_1(K)$ -valued function. By Lemma 2.1 there exists a norm isomorphism of $L_1(\Omega, L_1(K))$ onto $L_1(\Omega \times K)$, therefore $Q'(L_1(\Omega \times K)) \subset L_1(\Omega \times K)$.

Lemma 2.4. *Let Q be a bounded transformation of $L_1(\Omega, L_1(X))$ into itself. Then Q is the conditional expectation operator given \mathcal{B} iff $Q'/L_1(\Omega \times K)$ is the conditional expectation operator of $L_1(\Omega \times K)$ into itself given $\mathcal{B} \times (S \cap K)$.*

Proof. Suppose that Q is a conditional expectation operator given \mathcal{B} . Then for every $M \in \mathcal{B}$ and $N \in S \cap K$, we have $Q(1_M \cdot 1_N) = (1_M)^{\mathcal{B}} \cdot 1_N$. It follows that $Q'(L_1(\Omega \times K)) \subset L_1(\Omega \times K)$. For any $M \in \mathcal{B}$, $N \in S \cap K$ and $f \in L_1(\Omega \times K)$, we have

$$\begin{aligned} \int_{M \times N} Q'(f) d\mu \times d\lambda &= \int_N \left\{ \int_M Q(f) d\mu \right\} d\lambda = \int_N \left\{ \int_M f d\mu \right\} d\lambda \\ &= \int_{M \times N} f d\mu \times d\lambda. \end{aligned}$$

Thus $Q'/L_1(\Omega \times K)$ is the conditional expectation operator given $\mathcal{B} \times (S \cap K)$. Conversely, suppose that $Q'/L_1(\Omega \times K)$ is the conditional expectation operator given $\mathcal{B} \times (S \cap K)$ for each $K \in S$ with $0 < \lambda(K) < \infty$. Let $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ and $K \in S$ with $0 < \lambda(K) < \infty$. Then, for any $M \in \mathcal{A}$ and $N \in S$, we have

$$\begin{aligned} \int_N \left\{ \int_M Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu \right\} d\lambda &= \int_{M \times N} Q'(\varphi \cdot 1_K) d\mu \times d\lambda \\ &= \int_{M \times N} \varphi^{\mathcal{B}} \cdot 1_K d\mu \times d\lambda = \int_N \left\{ \int_M \varphi^{\mathcal{B}} \cdot 1_K d\mu \right\} d\lambda. \end{aligned}$$

It follows that $Q(\varphi \cdot 1_K) = \varphi^{\mathcal{B}} \cdot 1_K$. By linearity and continuity $Q(\varphi \cdot a) = \varphi^{\mathcal{B}} \cdot a$ for all $a \in L_1(X)$. By the proof [12, Theorem 1.6.4], Q is the conditional expectation operator given \mathcal{B} .

Let Q be a constant-preserving contractive projection on $L_1(\Omega, L_1(X))$. Then by Lemmas 1.3 and 2.3, for any $K \in S$ with finite measure, there is a σ -subalgebra F_K of $\mathcal{A} \times (S \cap K)$ such that $Q'/L_1(\Omega \times K)$ is the conditional expectation operator given F_K . Moreover, by Lemma 2.4, Q is a conditional expectation operator on $L_1(\Omega, L_1(X))$ if and only if there is a σ -subalgebra \mathcal{B} of \mathcal{A} such that $F_K = \mathcal{B} \times (S \cap K)$ for all K .

3. The case of a measure space with ergodic transformations. Let

(X, S, λ) be a measure space, S a σ -algebra, $S(\lambda) = \{K; K \in S \text{ and } \lambda(K) < \infty\}$ and $S_i(\lambda) = \{K \subset X; K \cap E \in S \text{ for each } E \in S(\lambda)\}$. For each $K \in S_i(\lambda)$ let $\bar{\lambda}(K) = \sup \{\lambda(K \cap E); E \in S(\lambda)\}$.

DEFINITION 3. A measure space (X, S, λ) is localizable if each nonempty collection $\mathcal{C} \subset S(\lambda)$ has $\sup \mathcal{C} \in S$, in the sense that for each $K \in \mathcal{C}$, $\lambda(K - \sup \mathcal{C}) = 0$ and if $H_1 \in S$ and $\lambda(K - H_1) = 0$ for each $K \in \mathcal{C}$, then $\lambda(\sup \mathcal{C} - H_1) = 0$.

DEFINITION 4. A measure space (X, S, λ) is locally localizable if each nonempty collection $\mathcal{C} \subset S(\lambda)$ has $\sup \mathcal{C} \in S_i(\lambda)$, in the sense that for each $K \in \mathcal{C}$, $\lambda(K - \sup \mathcal{C}) = 0$ and if $H_1 \in S_i(\lambda)$ and $\lambda(K - H_1) = 0$ for each $K \in \mathcal{C}$, then $\bar{\lambda}(\sup \mathcal{C} - H_1) = 0$.

DEFINITION 5. A measure space (X, S, λ) has the finite subset property if for each $K \in S$, $\lambda(K) > 0$, there is $K' \in S$ with $K' \subset K$ and $0 < \lambda(K') < \infty$.

Lemma 3.1. *If (X, S, λ) is a locally localizable measure space with the finite subset property, then $(X, S_i(\lambda), \bar{\lambda})$ is a localizable space which satisfies the finite subset property and $\bar{\lambda}/S = \lambda$.*

For proof see Ghosh, Morimoto and Yamada [5].

DEFINITION 6. A class $\{f(x, K): K \in S(\lambda)\}$ of S -measurable functions on (X, S, λ) is called a cross-section

$$\begin{aligned} \text{if } f(x, K) &= 0 \text{ on } K^c \text{ and } 1_{K_1 \cap K_2}(x) \cdot f(x, K_1) \\ &= 1_{K_1 \cap K_2}(x) \cdot f(x, K_2) \text{ (a.e.x) for each } K_1, K_2 \in S(\lambda). \end{aligned}$$

Lemma 3.2. *Suppose that a measure space (X, S, λ) is localizable. Then for each cross-section $\{f(x, K): K \in S(\lambda)\}$ there exists a S -measurable function f such that $f(x) \cdot 1_K(x) = f(x, K)$ (λ -a.e.x) for each $K \in S(\lambda)$.*

For proof see Zaanen [16]

In the rest of this section we assume that (X, S, λ) is a localizable space with the finite subset property.

Lemma 3.3. *Let Q be a constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself, where $E = L_1(X, S, \lambda, R)$. Then for each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$, $0 \leq \varphi \leq 1$, and $A \in \mathcal{A}$ there exists a λ -a.e. unique S -measurable function b such that*

$$\begin{aligned} 0 \leq b(x) \leq 1 \text{ (}\lambda\text{-a.e.x) and } b \cdot 1_K &= 1_K \cdot \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu \\ \text{(}\lambda\text{-a.e.x) for each } K \in S(\lambda). \end{aligned}$$

Proof. By Lemma 1.5, $\int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu = 0$ on K^c for each $K \in S(\lambda)$. For each $K_1, K_2 \in S(\lambda)$ $1_{K_1 \cap K_2} \cdot \int_A Q(\varphi \cdot 1_{K_1}) d\mu = 1_{K_1 \cap K_2} \left(\int_A Q(\varphi \cdot 1_{K_1 \cap K_2}) d\mu \right)$, since $\int_A Q(\varphi \cdot 1_{K_1 - K_2}) d\mu = 0$ on $K_1 \cap K_2$. Similarly

$$1_{K_1 \cap K_2} \cdot \int_A Q(\varphi \cdot 1_{K_2}) d\mu = 1_{K_1 \cap K_2} \cdot \int_A Q(\varphi \cdot 1_{K_1 \cap K_2}) d\mu .$$

Therefore $\left\{ \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu : K \in S(\lambda) \right\}$ is a cross section, and hence by Lemma 3.2 there exists a S -measurable function b such that $b \cdot 1_K = 1_K \cdot \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu$ (λ -a.e.x) for each $K \in S(\lambda)$. What remains is to prove the uniqueness of b . Suppose that there exists a S -measurable function b' such that $b \cdot 1_K = b' \cdot 1_K$ (λ -a.e.x) and $\lambda(\{x: b(x) \neq b'(x)\}) > 0$. By the finite subset property of (X, S, λ) there exists $E \in S(\lambda)$, $E \subset \{x: b(x) \neq b'(x)\}$, which leads to a contradiction, since $b \cdot 1_E = b' \cdot 1_E$ (a.e.x). We have proved that $b(x) = b'(x)$ (λ -a.e.x). Similarly by Lemma 1.5 and the finite subset property of (x, S, λ) we have $0 \leq b(x) \leq 1$ (λ -a.e.x).

DEFINITION 7. Let T be a one to one transformation of (X, S, λ) onto itself, then T is called a bounded measurable transformation if T is a measurable transformation and there exists a positive number k such that $\lambda(T^{-1}(A)) \leq k \cdot \lambda(A)$ for each $A \in S$.

DEFINITION 8. Let $\{T: T \in \mathcal{T}\}$ be a class of bounded measurable transformations of X onto X such that $T^{-1}(S(\lambda)) = S(\lambda)$ for each $T \in \mathcal{T}$. $(X, S, \lambda, T: T \in \mathcal{T})$ is called ergodic if $\lambda(A \Delta T^{-1}(A)) = 0$ for each $T \in \mathcal{T}$ implies $\lambda(A) = 0$ or $\lambda(A^c) = 0$.

Lemma 3.4. *If $(X, S, \lambda, T: T \in \mathcal{T})$ is an ergodic space, then for each bounded measurable function f on X $f(x) = f(T(x))$ a.e.x for each $T \in \mathcal{T}$ implies that $f(x) = \text{const.}$ λ -a.e.x.*

Proof. Let f be a bounded measurable function on X and $f(x) = f(T(x))$, λ -a.e.x for each $T \in \mathcal{T}$. For each real number d let $E_d = f^{-1}((d, \infty))$. Then $\lambda(E_d \Delta T^{-1}(E_d)) \leq \lambda(f(x) \neq f(T(x))) = 0$. By the definition of ergodicity $\lambda(E_d) = 0$ or $\lambda(E_d^c) = 0$, f is bounded, and hence there exists a real number M such that $|f(x)| \leq M$, a.e.x. If $d > M$ then, $\lambda(E_d) = 0$. If $d < -M$, then $\lambda(E_d^c) = 0$. Let $c = \inf \{d: \lambda(E_d) = 0\}$. Then $f = c$, λ -a.e.x.

Let $(X, S, \lambda, T: T \in \mathcal{T})$ be an ergodic measure space and $E = L_1(X, S, \lambda, T: T \in \mathcal{T})$. For each real valued measurable function a on X and $T \in \mathcal{T}$ we write $T \cdot a(x) = a(T(x))$. Then T can be seen as a bounded linear operator of $L_1(X, S, \lambda, \mathcal{R})$ into itself.

DEFINITION 9. Let Q be a transformation of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, E)$ into itself,

then Q is called covariant under \mathcal{I} if $Q(\varphi \cdot (T \cdot a)) = T \cdot Q(\varphi \cdot a)$ for each $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ and $a \in E$ and $T \in \mathcal{I}$.

Theorem 1. *Let Q be a constant-preserving contractive projection which is invariant under \mathcal{I} . Then $Q = (\cdot)^{\mathcal{B}}$ for some σ -subalgebra \mathcal{B} of \mathcal{A} .*

Proof. Let $\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$, $0 \leq \varphi \leq 1$ and $A \in \mathcal{A}$ and $T \in \mathcal{I}$. By Proposition 1.1 it is sufficient to prove that there exists $\varphi' \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ such that $Q(\varphi \cdot 1_K) = \varphi' \cdot 1_K$ for each $K \in S(\lambda)$. By Lemma 3.3 there exists a S -measurable function b such that $0 \leq b(x) \leq 1$ (a.e.x) and $b \cdot 1_K = \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu$ (λ -a.e.x) for each $K \in S(\lambda)$.

$$\begin{aligned} (T \cdot b) \cdot 1_{T^{-1}(K)} &= T(b \cdot 1_K) = T \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu \\ &= \int_A T \cdot Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu = \int_A Q(\varphi \cdot (T \cdot 1_K)) d\mu \\ &= \int_A Q(\varphi \cdot 1_{T^{-1}(K)}) d\mu. \text{ Since } T^{-1}(S(\lambda)) = S(\lambda) \text{ we have} \\ (T \cdot b) \cdot 1_K &= \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu = b \cdot 1_K \text{ for each } K \in S(\lambda). \end{aligned}$$

By the uniqueness of b $T \cdot b = b$ (λ -a.e.x). By Lemma 3.4 there exists a positive number $k(A)$ such that $b(x) = 1_x \cdot k(A)$ (λ -a.e.x). Hence $b \cdot 1_K = 1_K \cdot k(A)$.

Let $\{A_n, n = 1, 2, \dots\}$ be a sequence of elements of \mathcal{A} and $A_n \cap A_m = \emptyset$ ($n \neq m$).

$$\begin{aligned} 1_K \cdot k\left(\bigcup_{n=1}^{\infty} A_n\right) &= \int_{\bigcup_{n=1}^{\infty} A_n} Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu = \sum_{n=1}^{\infty} \int_{A_n} Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu \\ &= \sum_{n=1}^{\infty} 1_K \cdot k(A_n) = 1_K \cdot \left(\sum_{n=1}^{\infty} k(A_n)\right). \end{aligned}$$

Therefore $k\left(\bigcup_{n=1}^{\infty} A_n\right) = \sum_{n=1}^{\infty} k(A_n)$, this shows that $k(\cdot)$ is a measure on \mathcal{A} . k is absolutely continuous with respect to μ , since $1_K \cdot k(A) = \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu$. By the Radon-Nykodym theorem there is $\varphi' \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R)$ such that

$$\int_A \varphi' \cdot 1_K d\mu = 1_K \cdot \int_A \varphi' d\mu = 1_K \cdot k(A) = \int_A Q(\varphi \cdot 1_K) d\mu.$$

Therefore $Q(\varphi \cdot 1_K) = \varphi' \cdot 1_K$.

REMARK. If (X, S, λ) is σ -finite measure space, then Theorem 1 can be proved without the condition that $T^{-1}(S(\lambda)) = S(\lambda)$.

Let G be a locally compact group and λ a left Haar measure on the σ -algebra S generated by open sets (cf. Berberian [3, Exercise 79.6, p. 263]). Then (G, S, λ) is a locally localizable measure space with the finite subset property

(cf. Segal [13]). Let \mathcal{T} be the set of all translations on G . Then it is easy to see that (G, S, \mathcal{T}) is an ergodic measure space. Thus we obtain the following.

Corollary 1. *A constant-preserving contractive projection on $L_1(\Omega, L_1(G))$ which is covariant under all translations is a conditional expectation operator given some σ -subalgebra of \mathcal{A} .*

4. Properties of translation-invariant σ -algebras on R/Z and a characterization of conditional expectation for $L_1(R/Z)$ -valued function.
 Let $X=R/Z$, where Z is the class of integers. Let λ be the Haar measure and S the λ -completion of the class of Borel sets on X . Let \mathcal{N} be the σ -ring of λ -null sets and α an irrational number.

We define a mapping T_α of X onto X by $T_\alpha(x)=x+\alpha \pmod{1}$. A σ -subalgebra S' of S is said to be T_α -invariant if $T_\alpha(K)\in S'$ for each $K\in S'$. For $n=1, 2, \dots$. Let $S_n = \{K\in S, K=K+1/n \pmod{1} \text{ (}\lambda\text{-a.e.x)}\}$.

Lemma 4.1. *Let U and V be σ -subalgebras of S containing \mathcal{N} . Then $U=V$ iff*

$$(e^{2\pi jkx})^U = (e^{2\pi ikx})^V \text{ } \lambda\text{-a.e.x for any } k\in Z.$$

Proof. For each complex integrable function f and a positive number $\epsilon > 0$ there exist complex numbers c_1, c_2, \dots, c_n such that $\|f - \sum_{j=1}^n c_j e^{2\pi i j x}\|_{L_1(X)} < \epsilon$. Since conditional expectation operator is linear continuous, we have this lemma.

Lemma 4.2. *Let S' be a σ -subalgebra of S containing \mathcal{N} . Then*

$$S' = S_n \text{ iff } (e^{2\pi ikx})^{S'} = \begin{cases} 0 & (k \not\equiv 0 \pmod{n}) \\ e^{2\pi ikx} & (k \equiv 0 \pmod{n}) \end{cases} \text{ a.e.x for any } k\in Z.$$

Proof. If $k \not\equiv 0 \pmod{n}$, then $\int_K e^{2\pi ikx} dx = 0$ for each $K\in S'$. This lemma is a direct consequence of this fact and Lemma 4.1.

Lemma 4.3. *Let S' be a T_α -invariant σ -subalgebra of S containing \mathcal{N} . Then*

$$(e^{2\pi ikx})(T_\alpha(x))^{S'} = e^{2\pi ik\alpha}(e^{2\pi ikx})^{S'}(x) \text{ a.e.x for any } k\in Z.$$

Proof. Let $f(x)=(e^{2\pi ikx})^{S'}(x)$. Since λ and S' are T_α -invariant, for any $K\in S'$

$$\int_K f(T_\alpha(x)) d\lambda(x) = \int_{T_\alpha(K)} f(x) d\lambda(x) = \int_{T_\alpha(K)} e^{2\pi ikx} d\lambda(x)$$

$$\begin{aligned}
 &= \int_K e^{2\pi i k T_\omega(x)} d\lambda(x) = e^{2\pi i k \omega} \int_K e^{2\pi i k x} d\lambda(x) \\
 &= e^{2\pi i k \omega} \int_K f(x) d\lambda(x).
 \end{aligned}$$

Therefore $f(T_\omega(x)) = e^{2\pi i k \omega} f(x)$.

Lemma 4.4. *Let $f \in L_2(X, S, \lambda, R)$ such that $f(T_\omega(x)) = e^{2\pi i j k \omega} f(x)$ a.e.x. Then $f(x) = C e^{2\pi i k x}$ a.e.x, where C is a constant.*

Proof. $\{e^{2\pi i j x}, j=1, 2, \dots\}$ is a complete orthogonal system in $L_2(X, S, \lambda, R)$. Let $f(x) = \sum_{j=1}^\infty c_j e^{2\pi i j x}$. Since $f(T_\omega(x)) = e^{2\pi i k \omega} f(x)$ a.e.x, it holds that $c_j e^{2\pi i j \omega} = c_j e^{2\pi i k \omega}$ for any positive integer j . Therefore $c_j = 0$ except for $j=k$.

Theorem 2. *Let S' be a σ -subalgebra of S containing \mathcal{N} . Then S' is T_ω -invariant iff $S' = \mathcal{N}$ or $S' = S_n$ for some positive integer n .*

Proof. Suppose that S' is T_ω -invariant. By Lemma 5.3 and Lemma 4.4 there exists a complex number C_k such that $(e^{2\pi i k x})^{S'} = c_k e^{2\pi i k x}$ a.e.x for each positive integer k . If $S' \neq \mathcal{N}$, then there exists a positive integer k such that $(e^{2\pi i k x})^{S'} \neq 0$ (a.e.x). Let $n = \text{Min}\{k: k \text{ is a positive integer and } (e^{2\pi i k x})^{S'} \neq 0 \text{ (a.e.x)}\}$. Then $e^{2\pi i n x}$ is S' -measurable and $c_n = 1$. Since S' is T_ω -invariant and $e^{2\pi i n x}$ is S_n -measurable, $S_n \subset S'$. Therefore for each k such that $k \equiv 0 \pmod{n}$ $C_k = 0$. For any positive integer k there exist positive integers h and j such that $k = h \cdot n + j$ ($0 \leq j < n$). Since $e^{2\pi i h n x}$ is S_n -measurable, it is S' -measurable. Hence $(e^{2\pi i k x})^{S'} = e^{2\pi i h n x} (e^{2\pi i j x})^{S'} = 0$ a.e.x. By Lemma 4.2 $S' = S_n$. Conversely if $S' = \mathcal{N}$ or $S' = S_n$ for some positive integer n , then S' is T_ω -invariant.

DEFINITION 11. Let $\psi(x) = x - [x]$. Then ψ is a mapping of R onto R/Z . A subset K of R/Z is said to be an interval if $K = \psi([a, b])$ for some real numbers $a, b \in R$.

DEFINITION 12. For $K \in S$ define

$$k(K) = \text{Max}\{\lambda(H): H \text{ is an interval and } H \subset K\}.$$

DEFINITION 13. For each $a \in L_1(X, S, \lambda, R)$ and $x_0 \in X$, let $(T_{x_0} \cdot a)(x) = a(x_0 \cdot x)$. Let P be a transformation of $L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times S, \mu \times \lambda, R)$ into itself. P is said to be translation invariant if $T_x \cdot P(\varphi \cdot a) = P(\varphi \cdot T_x \cdot a)$ for each

$$\varphi \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, R), a \in L_1(X, S, \lambda, R) \text{ and } x \in X.$$

Theorem 3. *Let P be a translation invariant constant-preserving contractive projection of $L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times S, \mu \times \lambda, R)$ into itself. If there exists $K \in S$*

such that $k(K) > 1/2$, $\lambda(K) < 1$ and $P(1_{\Omega \times K}) = 1_{\Omega \times K}$, then there exists a σ -subalgebra \mathcal{B} of \mathcal{A} such that $P(f) = f^{\mathcal{B} \times \mathcal{S}}$ for each

$$f \in L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times \mathcal{S}, \mu \times \lambda, R).$$

Proof. By Lemma 1.3 there exists a σ -subalgebra \mathcal{C} of $\mathcal{A} \times \mathcal{S}$ such that $P(f) = f^{\mathcal{C}}$ for each $f \in L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times \mathcal{S}, \mu \times \lambda, R)$. Let i be the isomorphism of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, L_1(X, \mathcal{S}, \lambda, R))$ onto $L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times \mathcal{S}, \mu \times \lambda, R)$ and $Q = i^{-1} \circ P \circ i$, then Q is a translation invariant contractive projection of $L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, L_1(X, \mathcal{S}, \lambda, R))$ into itself. Write $S' = \{K: \Omega \times K \in \mathcal{C}\}$. Since P is translation invariant, S is a T_α -invariant σ -subalgebra of \mathcal{S} . Therefore by Theorem 2 $S' = \mathcal{N}$ or S'_n for some positive integer n . Since $1 > k(K) > 1/2$, $S' = S$. This implies that for each $K \in S$ $P(1_{\Omega \times K}) = 1_{\Omega \times K}$. Therefore $Q(1_\Omega \cdot 1_K) = 1_\Omega \cdot 1_K$. By the arbitrariness of K we have $Q(1_\Omega \cdot a) = 1_\Omega \cdot a$ for each $a \in L_1(X, \mathcal{S}, \lambda, R)$, and hence Q is a constant-preserving contractive projection. Therefore by Corollary 1 there exists \mathcal{B} such that $Q(f) = f^{\mathcal{B}}$ for each $f \in L_1(\Omega, \mathcal{A}, \mu, L_1(X, \mathcal{S}, \lambda, R))$. By Lemma 2.4 $P(f) = f^{\mathcal{B} \times \mathcal{S}}$ for each $f \in L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times \mathcal{S}, \mu \times \lambda, R)$.

REMARK. In Theorem 3 for the transformation P of $L_1(\Omega \times X, \mathcal{A} \times \mathcal{S}, \mu \times \lambda, R)$ into itself constant-preserving means $P(1_{\Omega \times X}) = 1_{\Omega \times X}$.

Acknowledgement. The author would like to thank professors Tsuyoshi Ando, Hirokichi Kudo, Teturo Kamae and Sakutarō Yamada for their helpful suggestions. The author also would like to thank the referee for his helpful suggestion. The proof of Theorem 2, neater than my own, is due to professor Kamae.

References

- [1] T. Ando: *Contractive projections in L_p -spaces*, Pacific J. Math. **17** (1966), 395–405.
- [2] R.R. Bahadur: *Measurable subspaces and subalgebras*, Proc. Amer. Math. Soc. **6** (1955), 565–570.
- [3] S.K. Berberian: *Measure and Integration*, Chelsea Pub. Co., 1965.
- [4] R.G. Douglas: *Contractive projections on an L_1 -spaces*, Pacific J. Math. **15** (1965), 443–462.
- [5] J.K. Ghosh, H. Morimoto and S. Yamada: *Neyman factorization and minimality of pairwise sufficient subfields*, Ann. Statist. **9** (1981), 514–530.
- [6] E. Hille and R.S. Phillips: *Functional analysis and semi-groups*, Amer. Math. Soc. Colloq. Publ., 1957.
- [7] D. Landers and L. Rogge: *Characterization of conditional expectation operators for Banach-valued functions*, Proc. Amer. Math. Soc. **81** (1981), 107–110.
- [8] S.C. Moy: *Characterizations of conditional expectation as a transformation on function spaces*, Pacific J. Math. **15** (1954), 47–63.

- [9] M.P. Olson: *A characterization of conditional probability*, Pacific J. Math. **15** (1965), 971–983.
- [10] J. Pfanzagl: *Characterizations of conditional expectations*, Ann. Math. Statist. **38** (1967), 415–421.
- [11] M.M. Rao: *Conditional expectations and closed projections*, Proc. Acad. Sci., Amsterdam, Ser. A**68** (1965), 100–112.
- [12] L. Schwartz: *Disintegration of measures*, Tata institute of fundamental research, 1976.
- [13] I.E. Segal: *Equivalence of measure spaces*, Amer. J. Math. **73** (1951), 275–313.
- [14] Z. Šidák: *On the relations between strict-sense and wide-sense conditional expectations*, Theory Proc. Appl. **2** (1957), 267–271.
- [15] F. Trèves: *Topological vector spaces, distributions and kernels*, Academic Press, 1967.
- [16] A.C. Zaanen: *Integration*, North-Holland Publ. Co., 1967.

Department of Physics
School of Science
Kwansei Gakuin University
Nishinomiya, Hyogo 662
Japan